

Laparoskopinė storosios žarnos chirurgija: pirmoji patirtis Lietuvoje

First experience in laparoscopic colorectal surgery in Lithuania

Gintarė Valeikaite¹, Juozas Stanaitis², Nerijus Kaselis³, Eligijus Poškus⁴,
Kęstutis Strupas⁴, Dainius Pavalkis¹

¹ Kauno medicinos universiteto klinikų Chirurgijos klinika; ² Vilniaus universiteto Bendrosios ir plastinės chirurgijos, ortopedijos ir traumatologijos klinika; ³ Klaipėdos apskrities ligoninės Chirurgijos skyrius; ⁴ Vilniaus universiteto ligoninės Santariškių klinikų Pilvo chirurgijos centras, Santariškių g. 2, LT-08661 Vilnius
El. paštas: valeikaite@gmail.com

¹ Kaunas University of Medicine, Clinic of Surgery; ² Vilnius University Clinic of General, Plastic Surgery, Orthopedic and Traumatology; ³ Klaipėda City Hospital; ⁴ Vilnius University Hospital Santariškių Klinikos, Centre of Abdominal Surgery, Santariškių 2, LT-08661 Vilnius, Lithuania
E-mail: valeikaite@gmail.com

Ivadas

Šio straipsnio tikslas – įvertinti pirmąjį laparoskopinės storosios žarnos chirurgijos praktiką Lietuvoje ir supažindinti su pasauline patirtimi.

Metodai

Sudarytas klausimynas išsiųstas keturiems pagrindiniams Lietuvos centrams, kuriuose atliekamos storosios žarnos laparoskopinės operacijos. Išnagrinėti 56 atlikty operacijų duomenys. Trisdešimt šeši (64,3%) pacientai buvo operuoti nuo vėžio: penkiolika – nuo riestinės, vienuolika – tiesiosios, keturi – kylančiosios, trys – aklosios, du – skersinės ir vieną – nusileidžiančiosios žarnos vėžio. Nuo nepiktybinių storosios ir tiesiosios žarnos ligų operuota dvidešimt (35,7%) pacientų: aštuoni – nuo divertikuliozės, aštuoni – tiesiosios žarnos iškritimo, keturi – pailgėjusių riestinės žarnos. Vidutinis moterų amžius – 64,9 metų, vyrių – 59,7 metų.

Rezultatai

Buvo atlikta septyniolika aukštų priekinių tiesiosios žarnos rezekcijų, vidutinė operacijos trukmė (VOT) – 203,9 min., penkiolika dešinių hemikolektomijų, VOT – 212 min., devynios kairios hemikolektomijos, VOT – 221,4 min., šešios riestinės žarnos rezekcijos, VOT – 194 min., trys riestinės ir tiesiosios žarnos rezekcijos, VOT – 220 min, aštuonios rektopeksijos, VOT – 179,5 min., viena tiesiosios žarnos ekstirpacija, VOT – 255 min. Visos žarnų jungtys buvo padarytos

intrakorporaliniu būdu, išskyrus dešinę hemikolektomiją, kai jungtis padaroma išorėje per minilaparotominj pjūvį dešinėje pilvo sienos pusėje. Konversijos priežastys dviem atvejais buvo kraujavimas iš pasaito ir dviem atvejais – peraugės į gretimus organus navikas. Vidutiniškai prieš operaciją lagoniai gulėjo 3,2 dienos, po operacijos – 8,3 dienos.

Įšvada

Laparoskopinis metodas toliau vertinamas atliekant perspektyvųjį nacionalinį tyrimą.

Reikšminiai žodžiai: laparoskopija, storoji žarna, chirurgija

Objective

To evaluate the first experience in laparoscopic colorectal surgery in Lithuania and to review the worldwid accepted practice.

Methods

A questionnaire was sent to four major centers performing laparoscopic colorectal surgery in Lithuania. Analysis of obtained data showed that 56 laparoscopic operations were performed. For colorectal cancer were operated 36 patients (64.3%): 11 for rectal, 15 for sigmoid, 4 for ascending colon, 3 for ceacal, 2 for transversal and 1 for descending colon cancer. For benign colorectal disease – 20 (35.7%): 8 for diverticular disease, 8 for rectal prolapse, 4 for constipation caused by sigmoid elongation. The mean age of males was 59.7 and of females – 64.9 years.

Results

There were performed 15 laparoscopic left hemicolectomies (the mean operative time (MOT) 212 min), 17 laparoscopic high rectal resections (MOT 203.9 min), 9 laparoscopic right hemicolectomies (MOT 221.4 min), 6 sigmoid resections (MOT 194 min), 3 sigmoid and rectal resections (MOT 220 min), 8 laparoscopic rectopexies (MOT 179.5 min) and one laparoscopic abdominoperineal resection, operative time 255 min. All the anastomoses were intracorporeal, except right hemicolectomies and sigmoid resections.

The reasons for conversion were bleeding from mesenterium in 2 cases and advanced tumours in 2 cases. The mean preoperative stay was 3.2 and postoperative stay 8.3 days.

Conclusions

There could not be clear conclusions, and the laparoscopic method is being further evaluated by a prospective national trial.

Key words: laparoscopic colorectal surgery

Įvadas

Minimaliai traumuojančios operacijos turi nemažai įrodytų pranašumų tradicinių operacijų atžvilgiu: pacientas trumpiau būna lagoninėje, jam mažiau skauda, jis greičiau sveiksta, greičiau atsitaiso virškinimo trakto funkcijos, mažiau pasitaiko žaizdų komplikacijų [1, 2]. Pasaulyje pirmosios laparoskopinės storosios žarnos operacijos atliktos 1991 metais [3–5]. Lietuvoje laparoskopinės storosios žarnos operacijos atliekamos nuo 2003 m., tad šio straipsnio tikslas – įvertinti pirmają mūsų patirtį, supažindinti su pasauline praktika.

Metodai

Buvo išsiųsti klausimynai keturiems Lietuvos centram (Kauno medicinos universiteto klinikoms, Vilniaus universiteto lagoninei Santariškių klinikos, Vilniaus greitosios pagalbos universitetinei lagoninei, Klaipėdos apskrities lagoninei), kuriuose atliekamos storosios žarnos laparoskopinės operacijos. Nagrinėta lagonių amžius, lytis, atliktos operacijų rūšys, jų trukmė ir konversijų dažnis, operacijos radikalumas operuojant vėžiu sergančius lagonius, gulėjimo stacionare trukmė ir komplikacijos.

Rezultatai

Iki 2006 m. vasario laparoskopiskai buvo operuoti 56 ligoniai – 33 moterys ir 23 vyrai. Vidutinis moterų amžius – 64,9 metų, vyrų – 59,7 metų. Trisdešimt šeši (64,3%) pacientai buvo operuoti nuo vėžio: penkiolika – nuo riestinės, vienuolika – tiesiosios, keturi – kylančiosios, trys – aklosios, du – skersinės ir vienas – nusileidžiančiosios žarnos vėžio. Nuo piktybinių storosios ir tiesiosios žarnos ligų operuota dvidešimt (35,7%) pacientų: aštuoni – nuo divertikuliozės, aštuoni – tiesiosios žarnos iškritimo, keturi – pailgėjusių riestinės žarnos. Buvo atlikta septyniolika aukštų priekinių tiesiosios žarnos rezekcijų, vidutinė operacijos trukmė (VOT) – 203,9 min., penkiolika dešinių hemikolektomijų, VOT – 212 min., devynios kairos hemikolektomijos, VOT – 221,4 min., šešios riestinės žarnos rezekcijos, VOT – 194 min., trys riestinės ir tiesiosios žarnos rezekcijos, VOT – 220 min., aštuonios rektopeksijos, VOT – 179,5 min., viena tiesiosios žarnos ekstirpacija, VOT – 255 min. Visos žarnų jungtys buvo padarytos intrakorporaliniu būdu, išskyrus dešinę hemikolektomiją, kai jungtis padaroma išorėje per minilaparotominį pjūvį dešinėje pilvo sienos puseje. Visų pacientų, operuotų nuo vėžio, rezekciniai žarnos kraštai buvo švarūs (R0), jiems buvo pašalinta vidutiniškai po 9,2 limfmazgio. Konversijos į laparotomiją dažnis 7,1%, priežastys dviem atvejais buvo kraujavimas iš pasaito ir dviem atvejais – peraugės į gretimus organus navikas.

Šešiems pacientams (10,7%) po operacijos kilo komplikacijų. Vienu atveju po laparoskopinės tiesiosios žarnos rezekcijos ketvirtą parą atsirado siūlių nepakankamumas, ligonui atlikta laparotomija, ileostomija, ligonis pasveiko. Vienam ligonui, operuotam nuo tiesiosios žarnos iškritimo, šeštą pooperacinę parą temperatūra pakilo iki 38°C, atliktoje VPAE rasta nedaug neskaidraus skysčio presekraliai ir Duglaso ertmėje, manyta, kad tai – hematoma ir ji rezorbuosis. Gydytas konservatyviai, paskirta antibiotikų. Vėlyvuoju pooperaciiniu laikotarpiu vėl iškrito tiesioji žarna, buvo pakartotinai operuotas, atlikta priekinė tiesiosios žarnos rezekcija. Dviem atvejais supūliauto minilaparotominės žaizdos, vienam pacientui atlikta laparotomija antrą pooperacinę parą dėl kraujavavi-

mo į pilvaplėvės ertmę, vienam pacientui susiformavo pooperacinis infiltratas po laparoskopinės riestinės žarnos rezekcijos.

Laparoskopinės operacijos buvo atliekamos intubacinių ar mišrios (intubacinių ir epidurinių) nejautros sąlygomis, skirta profilaktika antibiotikais (zinacefu, metronidazoliu, gentamicinu, cefobidu, ampicilinu), visuose centruose vartoti skirtingi antibiotikų deriniai.

Vidutiniškai prieš operaciją pacientai gulėjo 3,2 dienos, po operacijos – 8,3 dienos.

Diskusija

Laparoskopinės gaubtinės ir tiesiosios žarnos operacijos pasaulyje atliekamos daugiau nei dešimt metų, patobulėjo instrumentai, siuvimo technika. Yra aprašyti tokios technikos: visiškos laparoskopinės, kai žarnos jungtis suformuojama pilve specialiais mechaniniais aparatais ar tiesiog ranka, pagalbinės laparoskopinės (angl. *hand assisted*), kai per vieną iš pjūvelių įkišama ranka į pilvaplėvės ertmę ir suformuojama jungtis vi duje, ir laparoskopinės palengvinančios (*facilitated*), kai padaromas minilaparotominis pjūvelis ir jungtis suformuojama išorėje.

Laparoskopinio metodo pranašumai gydant nepiktybines storosios žarnos ligas jau įrodyti. Pasaulyje yra paskelbta publikacijų, kuriose teigama, kad gydant pacientus, sergančius nepiktybinėmis storosios žarnos ligomis, laparoskopinis metodas turėtų tapti standartu [6]. Ligoniams, sergantiems divertikuline, Krono liga ar nespecifiniu opiniu kolitu, po laparoskopinių operacijų greičiau atsitaiso žarnyno pasažas, pasireiškia mažiau pooperacių komplikacijų, sutrumpėja gulėjimo stacionare laikas [7, 8]. Gydant vyresnio amžiaus pacientus įrodyta, kad laparoskopinis metodas yra saugi procedūra: mažiau esti komplikacijų, nors operacijos trukmė ilgesnė nei atvirųjų operacijų, pacientams reikia mažiau analgetikų po operacijos, trumpesnis stacionarizavimo laikas, jie greičiau sugrižta į visavertį gyvenimą [9].

Tačiau išlieka neaiškumų gydant lignonius, sergančius piktybinėmis storosios žarnos ligomis: vertinant onkologinius principus, recidyvus, operacinio pjūvio metastazių ir pooperacinio gyvenimo trukmes. Pa-

saulyje atlikta įvairių tyrimų, nagrinėjančių piktybi-nėmis storosios žarnos ligomis sergančių lagonių laparoskopinių ir atvirujų operacijų ypatumus.

MRC CLASICC (Medical Research Council Conventional versus Laparoscopic Assisted Surgery In Colorectal Cancer/Medikų tyrimo tarybos konvencinių ar pagalbinių laparoskopinių kolorektinio vėžio operacijų) lyginamajam tyrimui lagoniai pradėti rinkti 1995 metais [10]. Jame dalyvavo penkiolika Jungtinės Karalystės ligoninių. Buvo siekiama įtraukti 1000 pacientų, tačiau Guillou ir kt. [11] 2005 metais pa-skelbė, kad iki 2002 metų pabaigos pavyko surinkti 794 lagonius. Pirmiai vertinimo kriterijai buvo laikomi infiltruoti rezekcijos kraštai, mirtingumas, vie-tinių recidyvų dažnumas, gyvenimo be ligos trukmė ir trejų metų išgyvenimo dažnumas; antriniai vertini-mo kriterijai buvo gyvenimo kokybė ir gydymo sā-naudos. Minimame straipsnyje pateikta daug fakti-nės laparoskopinės ir atviros storosios žarnos rezekcijos lyginamosios medžiagos. Buvo palyginti 268 lagoniai, operuoti atviruoju būdu, su 526 lagoniais, operuotas laparoskopiniu būdu. Konversijos dažnis buvo 29%, tiesiosios žarnos ekstirpacijų dažnis buvo labai pana-šus abiejose operacijų grupėse (atitinkamai 27% ir 25%). Laparoskopinės grupės lagonių buvo trumpes-nis suminis operacinis odos ir pilvo sienos pjūvis, at-virosios operacijos buvo trumpesnės (135 min. ir 180 min.), lagoniai po atvirosios operacijų lagoninėje buvo dviem dienomis ilgiau. Žarnyno veikla atsitaikė, li-gonai pasitušino ir pradėjo normaliai maitintis vie-nodai abiejose operacijų grupėse. Verta pažymėti, kad vidutiniškai buvo pašalinta 13,5 limfinių mazgų at-virujų operacijų grupės lagoniams ir 12 limfinių maz-gų – laparoskopijų grupės lagoniams. Labai svarbus tiesiosios žarnos vėžio radikalios operacijos rodiklis yra žiedinės rezekcijos ribos infiltracija vėžiniais audiniais (angl. *circular resection margin* – CRM): iš atvirosios chirurgijos grupės 94 lagonių jি rasta 14%, o laparoskopijų grupės – 16%, kas iš esmės nesiskyrė. Nesiskyrė bendras komplikacijų skaičius, tačiau laparoskopinės chirurgijos grupėje dukart dažniau pasitaikė pooperacių plaučių uždegimų (atitinkamai 8% ir 4%). Prieita prie išvados, kad nors storosios žarnos vėžio gydymo laparoskopinės chirurgijos būdu rezul-tatai panašūs, jos tinkamumas nėra įrodytas tiek, kad

būtų galima rekomenduoti kaip standartinį storosios žarnos vėžio gydymą.

Stage ir kiti [12] perspektyviajam atsitiktinių im-čių tyrimui atlikti 34 pacientus, sergančius rezekta-biliu gaubtinės žarnos vėžiu, suskirstė į laparoskopijos (n = 18) ir atvirosios operacijos (n = 16) grupes. Penki pacientai nebuvu įtraukti į tyrimą dėl konversi-jos (išplitęs auglys), todėl liko tik 15 pacientų laparoskopijos grupėje ir 14 – atvirosios operacijos grupė-je. Grupės buvo panašios demografiniu požiūriu, pagal netekto krauso tūrį ir pagal atlirkas operacijas. Kon-versijos dažnis buvo 16,7%. Laparoskopinių operaci-jų grupės pacientai buvo operuojami daug ilgiau (150 min., palyginti su 95 min.), jiems mažiau skaudėjo, jie trumpiau buvo lagoninėje (atitinkamai 5 ir su 8 dienos) ir greičiau galėjo patys apsitarnauti. Grupės nesiskyrė pašalintų audinių kiekiu, pašalintų limfmazgių skaičiumi, Duke stadija, komplikacijomis, pooke-raciniu kvėpavimo funkcijos susilpnėjimu ir nuovar-gio lygiu.

Onkologinių principų laikymasis yra vienas iš pa-grindinių rūpesčių laparoskopiskai šalinant gaubtinės žarnos vėžį. Svarbu pašalinti limfmazgus, tinkamai nustatyti stadiją ir išvengti operacinio pjūvio meta-stazių. Pašalintų limfmazgių skaičius įvairose studi-jose skiriasi. Stulbinantys skirtumai, nustatyti vieno-je studioje, atsirado dėl nustatytų skirtingu TNM stadijų ir tyime dalyvavusių lagoninių skirtinės gy-dymo praktikos. Pašalintų ir pozityvių limfmazgių skai-čius koreliavo [16], tačiau apskritai tarp laparoskopinių ir atvirujų rezekcijų skirtumo nebuvvo [12, 13, 14, 17]. Anksčiau keli autorai teigė, kad atliekant laparoskopines operacijas pašalinama mažiau limf-mazgių [15,18], bet vėliau šių skirtumų neliko (tur-būt reikėjo laiko operacijos technikai įvaldyti). Vie-no tyrimo duomenimis, didėjant laparoskopinės operacijos apimčiai (lyginant pagalbines laparosko-pijas su visiškomis gaubtinės žarnos laparoskopinėmis rezekcijomis), limfmazgių pašalinama mažiau. Šis skirtumas dar padidėjo lyginant su atvirosiomis operacijomis (atitinkamai 3 ir 16) [19]. Pašalintų limfmazgių kiekis priklauso nuo auglio vietas. Ma-žiau limfmazgių pašalinama atliekant laparoskopinę dešinę hemikolektomiją nei atvirą (14 palyginti su 24), bet rezekuojant kairiąją storžarnę (10 palyginti

su 11) ar operuojant tiesiosios žarnos auglius (11 palyginti su 11) skirtumą tarp operavimo būdų nebuvo [18]. Svarbu įvertinti limfmazgių kiekį pašalintos žarnos pasaite, nes jei operuojant laparoskopiniu būdu limfmazgių pašalinama mažiau nei atviros operacijos metu, pacientui bus nustatyta mažesnė ligos stadija ir nebus paskirtas papildomas pooperacinis gydymas, dėl to padidės nevisaverčio gydymo ir sutrumpėjusio ilgalaikio išgyvenamumo riziką. Be to, mažiau pašalinus limfmazgių, pablogėja vietinė (regioninė) ligos kontrolė. Nedidelis pašalintų limfmazgių skaičius keilia susidomėjimą ir rūpestį, nesvarbu kokia operacija atliekama – laparoskopinė ar atviroji.

Teigiami, kad laparoskopinės tiesiosios žarnos vėžio operacijos, kaip ir gaubtinės žarnos vėžio operacijos, yra onkologiškai lygiavertės ir saugios [20–23], tačiau daugelis nepatartų šiuo operavimo metodu gydyti tiesiosios žarnos vėžio. Ankstyvose publikacijose apie laparoskopinę tiesiosios žarnos vėžio chirurgiją buvo analizuojamos tiesiosios žarnos ekstirpacijos [25–27]. Dėl techninių kliūčių ir nepasitikėjimo, kad įmanoma laikytis onkologinių principų, sfinkterį išsaugančioms laparoskopinėms operacijoms buvo atrenkami ligonai, sergantys rektosigminės jungties ir viršutinės tiesiosios žarnos dalies karcinoma [24, 28, 29]. Pastaruoju metu, patobulėjus technologijoms ir įgūdžiams, minimaliai invazinės operacijos buvo pritaikytos ir atliekant sfinkterį išsaugančias apatinio trečdalio tiesiosios žarnos vėžio operacijas [30–33].

Tiesiosios žarnos vėžio radikalios rezekcijos esmė yra tiesiosios žarnos ir jos žarnos pasaito bendras pašalinimas, kuris vertinamas kaip gydomoji rezekcija (R0). Neatsitiktinių imčių lyginamaisiais tyrimais nustatyta, kad laparoskopinių ir atvirų tiesiosios žarnos vėžio operacijų distalinės ir žiedinės rezekcijos ribos yra vienodos [25, 31, 32, 34, 35], tačiau neaišku, ar laparoskopiskai atliekant visišką mezorektalinę eksiciziją (TME) ir siekiant išsaugoti sfinkterį, nekyla didesnės grėsmės, kad rezekcijos ribos, kaip ir operacijos radikalumas, bus nepakankamos. Atlikus mažas laparoskopinių ir atvirų sfinkterius išsaugančią TME palyginamąsias studijas, distalinių ir žiedinių [32–34] ribų, t. y. operacijos technikos radikalumo, skirtumų nerasta.

Daugelio lyginamujų tyrimų duomenimis [26, 31, 34, 37], laparoskopinių tiesiosios žarnos vėžio operacijų metu pašalintos žarnos preparato ilgis buvo tokis pat kaip ir pašalintos atviros operacijos būdu. Pagaliau, nors limfmazgių skaičius rezekuotas tiesiosios žarnos pasaite labai svyravo nuo 5,2 iki 25 [25–27, 31, 32, 34, 35], paaškėjo, kad jų skaičius reikšmingai nesiskiria lyginant laparoskopines ir atvirąsias operacijas [25, 31, 34, 35], išskyrus vieną [36]. Šie faktai įrodo, kad laparoskopinė tiesiosios žarnos vėžio operacija yra tokia pati radikali kaip ir atviroji.

Nors yra neginčiamų įrodymų, kad laparoskopinė kolektomija pagerina pooperacinį gijimą [20, 23–25, 29, 39], tiktais kelios laparoskopinių tiesiosios žarnos vėžio operacijų studijos nagrinėjo šį klausimą. Daugelis iš jų yra mažos ir jų rezultatai prieštaringi. Laparoskopinė technika gali būti susijusi su mažesniu kraujavimu operuojant ir mažesniu perioperaciinių transfuzijų poreikiu negu atviroji operacija [34, 36], nors esama duomenų, kad jokio skirtumo nėra [37]. Hospitalizacijos trukmė šiek tiek sumažėja. Vieni tyrejai nustatė panašią trukmę [31, 34, 37], kiti – trumpesnę, kai kuriais atvejais hospitalizavimo trukmės vidurkis sumažėjo 4,5–7 dienomis [25–27, 32, 35, 36]. Pooperacinio analgetikų poreikio klausimas taip pat yra neaiškus [51, 59, 75, 85]. Didėsnę reikšmę turi pooperacinės komplikacijos. Išskyrus kelias išimtis [50, 65], lyginamosios studijos parodė, kad pooperacinis komplikacijų skaičius buvo arba mažesnis [27, 34, 36, 38], arba panašus [26, 32, 37] iš atvirosios operacijos.

Išvados

Nors mes nelyginome laparoskopinių ir atvirų operacijų ypatumų, tačiau apibendrindami savo laparoskopinių operacijų patirtį galime teigti, kad pacientams, sergantiems storosios žarnos vėžiu, buvo atliktos radikalios operacijos. Pašalintų limfmazgių skaičius, konversijų dažnis bei komplikacijų skaičius mažai skirtasi nuo duomenų, pateiktų pirmiau nagrinėtose studijose. Pooperaciniu laikotarpiu ligonai anksčiau pradėjo valgyti, vaikščioti, dėl to anksčiau galėjo išvykti iš ligoninės.

LITERATŪRA

1. COST Study Group. Early results of laparoscopic surgery for colorectal cancer; Retrospective analysis of 372 patients treated by clinical outcomes of surgical therapy (COST) study group. *Dis Colon Rectum* 1996; 39: S53.
2. Young-Fadok T, Talak R and Nelson H. Laparoscopic colectomy for cancer; the need for trials. *Semin Colon Rectal Surg* 1999; 19: 94.
3. Jacobs M, Verdeja JC and Goldstein HS. Minimally invasive colon resection (laparoscopic resection). *Surg Laparosc Endosc* 1991; 1: 144.
4. Fowler DL and White SA. Laparoscopy-assisted sigmoid resection. *Surg. Laparosc Endosc* 1991; 1: 183.
5. Cooperman AM, Katz V, Zimmon D and Botero G. Laparoscopic colon resection: A case report. *Laparoendosc Surg* 1991; 1: 221.
6. Bezsilla J, Bende S, Varga L et all. Laparoscopic colon operation for endoscopically unremovable polyps and tumors. *Magy Seb* 2005 Oct; 58(5): 305–10.
7. Kessler H. Laparoscopic surgery in inflammatory bowel disease: is the future already here? *Curr Opin Gastroenterol* 2006 Jun; 22(4): 391–1.
8. Alves A, Panis Y, Slim K et all. French multicentre prospective observational study of laparoscopic versus open colectomy for sigmoid diverticular disease. *Br J Surg* 2005 Dec; 92(12): 1520–5.
9. Desantis L, Figo F. Laparoscopic colorectal surgery in elderly. *Acta Biomed Ateneo Parmense*. 2005; 76 Suppl 1: 24–6.
10. Stead ML, Brown JM, Bosanquet N, Franks PJ, Guillou PJ, Quirke P, Jayne D, Monson JRT and Webb AV. Assessing the relative costs of standard open surgery and laparoscopic surgery in colorectal cancer in a randomised trial in the United Kingdom. *Crit Rev Oncol Hematol* 2000; 33: 99.
11. Pierre Guillou, Philip Quirke, Helen Thorpe, Joanne Walker, David G Jayne, Adrian M H Smith, Richard M Heath, Julia M Braown, for the MRC CLASICC trial group. Short-term endpoints of conventional versus laparoscopic-assisted surgery in patients with colorectal (MRC CLASICC trial): multi-centre, randomised controlled trial. *The Lancet*; May 14-May 20, 2005; 365, 9472; ProQuest Medical Library.
12. Stage J, Schulze S, Moller P, Overgaard H, Andersen M, Rebsdorf-Pedersen VB et al. Prospective randomized study of laparoscopic versus open colonic resection for adenocarcinoma. *Br J Surg* 1997; 84: 391.
13. Lacy AM, Garcia-Valdecasas JC, Delgado S, Castells A, Taura P, Pique JM and Visa J. Laparoscopy-assisted colectomy versus open colectomy for treatment of nonmetastatic colon cancer: A randomised trial. *Lancet* 2002; 359: 2224.
14. Lezoche E, Feliciotti F, Paganini AM, Guerrieri M, De Sanctis A, Minervini S and Campagnacci R. Laparoscopic vs open hemicolectomy for colon cancer. Long term outcome. *Surg Endosc* 2002; 16: 596.
15. Lin KM and Ota DM. Laparoscopic colectomy for cancer: An oncologic feasible option. *Surg Oncol* 2000; 9: 127.
16. Scheidbach H, Schneider C, Hugel O, Scheuerlein H, Barlebner E, Konradt J, Wittekind C and Kockerling F. Oncological quality and preliminary long-term results in laparoscopic colorectal surgery. *Surg Endosc* 2003; 17: 903.
17. Moore JWE, Bokey EL, Newland RC and Chapuis PH. Lymphovascular clearance in laparoscopically assisted right hemicolectomy is similar to open surgery. *Aust N Z J Surg* 1996; 66: 605.
18. Ota DM. Laparoscopic management of colon cancer. *Semin Laparosc Surg* 1994; 1: 18.
19. Khalili TM, Fleshner PR, Hiatt JR, Sokol TP, Manoo-kian C, Tsushima G and Philips EH. Colorectal cancer: Comparison of laparoscopic with open approaches. *Dis Colon Rectum* 1998; 41: 832.
20. Lacy AM, Garcia-Valdecasas JC, Delgado S, Castells A, Taura P, Pique JM, et al. Laparoscopy-assisted colectomy versus open colectomy for treatment of non-metastatic colon cancer: a randomised trial. *Lancet* 2002; 359(9325): 2224–9.
21. The Clinical Outcomes of Surgical Therapy Study Group. A comparison of laparoscopically assisted and open colectomy for colon cancer. *N. Engl. J. Med.* 2004; 350(20): 2050–9.
22. Patanker SK, Larach SW, Ferrara A, Williamson PR, Gallagher JT, DeJesus S, et al. Prospective comparison of laparoscopic vs. open resection for colorectal adenocarcinoma over a ten-year period. *Dis Colon Rectum* 2003; 46(5): 601–11.
23. Champault GG, Barrat C, Raselli R, Elizalde A, Catheline JM. Laparoscopic versus open surgery for colorectal carcinoma: a prospective clinical trial involving 157 cases with a mean follow-up of 5 years. *Surg Laparosc Endosc* 2002; 12(2): 88–95.
24. Leung KL, Kwok SPY, Lau WY, Meng WCS, Lam TY, Kwong KH, et al. Laparoscopic-assisted resection of rectosigmoid carcinoma: immediate and medium-term results. *Arch Surg* 1997; 132(7): 761–4.
25. Fleshman JW, Wexner SD, Anvari M, La Tulippe JF, Birnbaum EH, Kodner IJ, et al. Laparoscopic vs. open abdominoperineal resection for cancer. *Dis Colon Rectum* 1999; 42(7): 930–9.
26. Ramos JR, Petrosemolo RH, Valory EA, Polania FC, Peçanha R. Abdominoperineal resection: laparoscopic versus conventional. *Surg Laparosc Endosc* 1997; 7(2): 148–52.
27. Iroatulam AJ, Agachan F, Alabaz O, Weiss EG, Nogueras JJ, Wexner SD. Laparoscopic abdominoperineal resection for anorectal cancer. *Am Surg* 1998; 64(1): 12–8.
28. Scheidbach H, Schneider C, Baerlebner E, Konradt J, Koeckerling F. Laparoscopic anterior resection for rectal carcinoma. Results of a registry. *Surg Oncol Clin N Am* 2001; 10(3): 599–609.

29. Leung KL, Kwok SPY, Lam SCW, Lee JFY, Yiu RYC, Ng SSM, et al. Laparoscopic resection of rectosigmoid cancer: prospective randomized trial. *Lancet* 2004; 363: 1187–92.
30. Watanabe M, Teramoto T, Hasegawa H, Kitajima M. Laparoscopic ultralow anterior resection combined with per anum intersphincteric rectal dissection for lower rectal cancer. *Dis Colon Rectum* 2000; 43(Suppl 10): S94–7.
31. Hartley JE, Mehigan BJ, Qureshi AE, Duthie GS, Lee PWR, Monson JRT. Total mesorectal excision: assessment of the laparoscopic approach. *Dis Colon Rectum* 2001; 44(3): 315–21.
32. Rullier E, Sa Cunha A, Couderc P, Rullier A, Gontier R, Saric J. Laparoscopic intersphincteric resection with coloplasty and coloanal anastomosis for mid and low rectal cancer. *Br J Surg* 2003; 90(4): 445–51.
33. Tsang WWC, Chung CC, Li MKW. Prospective evaluation of laparoscopic total mesorectal excision with colonic J-pouch reconstruction for mid and low rectal cancers. *Br J Surg* 2003; 90(7): 867–71.
34. Wu WX, Sun YM, Hua Y, Shen LZ. Laparoscopic versus conventional open resection of rectal carcinoma: a clinical comparative study. *World J Gastroenterol* 2004; 10(8): 1167–70.
35. Baker RP, White EE, Titu L, Duthie GS, Lee PWR, Monson JRT. Does laparoscopic abdominoperineal resection of the rectum compromise long-term survival? *Dis Colon Rectum* 2002; 45(11): 1481–5.
36. Anthuber M, Fuerst A, Elser F, Berger R, Jauch KW. Outcome of laparoscopic surgery for rectal cancer in 101 patients. *Dis Colon Rectum* 2003; 46(8): 1047–53.
37. Araujo SEA, da Silva e Sousa AH Jr, De Campos FGCM, Habr Gama A, Dumarco RB, Caravatto PP de P, et al. Conventional approach x laparoscopic abdominoperineal resection for rectal cancer treatment after neoadjuvant chemoradiation: results of a prospective randomized trial. *Rev Hosp Clin Fac Med Sao Paulo* 2003; 58(3): 133–40.
38. Vorob'ev GI, Shelygin Iu A, Frolov SA, Loshinin KV, Syshkov OI. Laparoskopicheskie operatsii u bol'nykh rakom pri amoi kishki (sравнительные результаты лапароскопических открытий передних резекций). (Laparoscopic surgery of rectal cancer (comparative results of laparoscopic and open abdominal resection).) *Khirurgiiia (Mosk)* 2003; (3): 36–42 (in Russian).
39. Chapman AE, Levitt MD, Hewett P, Woods R, Sheiner H, Maddern GJ. Laparoscopic-assisted resection of colorectal malignancies: a systematic review. *Ann Surg* 2001; 234(5): 590–606.

Gauta: 2006-10-05

Priimta spaudai: 2006-11-07